1 Odesílatel (jméno, adresa, země)
Absender (Name, Adresse, Land)

VIAMED LTD
15 STATION ROAD
CROSS HILLS, KEIGHLEY
WEST YORKS, BD20 7DT
UK

MEZINÁRODNÍ NÁKLADNÍ LIST č.
INTERNATIONALER FRACHTBRIEF Nr. CZ Y 001518

Tato přeprava podléhá, i pokud bylo ujednáno jinak, podmínkám o přepravní smlouvě v mezinárodní silniční dopravě (CMR)
Diese Beförderung unterliegt auch im Falle einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)

2 Příjemce (jméno, adresa, země)
Empfänger (Name, Adresse, Land)

ESCATEC Mechatronics LTD
Wycliffe Industrial Park, Leicester Road
Lutterworth
UK
VAT: CZ681888373

16 Dopravce (jméno, adresa, země)
Frachtführer (Name, Adresse, Land)

KAEM transport
Michal Konopka
ul. Duza Góra 41/52, 30-857 Kraków PL
NIP PL6792493919 tel:+48570887388

3 Místo vykládky zboží
Ausladestelle des Gutes

Místo / Ort: Pražská 585, Unit A, Chomutov
Země/ Land: Czech Republic

17 Další dopravci (jméno, adresa, země)
Folgende Frachtführer (Name, Adresse, Land)

4 Místo a datum nakládky zboží
Einladestelle des Gutes und Datum

Místo / Ort: Escatec Mechatronics Ltd
Země/ Land: Lutterworth
UK

18 Výhrady a poznámky dopravce
Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers

5 Připojené doklady
Beilegende Dokumente

Silně orámované části musí vyplnit dopravce.
Stark umrandete Teile sind vom Frachtführer auszufüllen

6 Signo a čísla Zeichen und Nr.	7 Počet kolií Anzahl der Kolli	8 Druh obalu Art der Verpackung	9 Označení zboží Bezeichnung des Gutes	10 Statistické číslo Statistische Nr.	11 Hr. hmot. v kg Bttogewicht kg	12 Objem m³ Umfang m³
	1	BOX			8,33	

UN číslo UN Nummer	Oficiální pojmenování Ofiziele Benennung	č. vzoru(ů) bezpečnostní(ch) značky(ček) Gefahrzettel Muster Nr.	Obalová skupina Verpackungsgruppe

1 - 15 a 21 + 22 und

13 Pokyny odesílatele (celní a jiné formality)
Anweisungen des Absenders (Zoll - und sonstige Formalitäten)

PO 4210022 00

19 K tíži: Zu zahlen vom	odesílatel Absender		měna / Währung			příjemce Empfänger
Dopravné-Fracht						
Slevy Ermässigungen						
Saldo-Saldo						
Dodat. Výlohy Zuschlagkosten						
Jiné výlohy Sonstige Kosten						
Různé-Verschied.						
Celkem k placení Insgesamt zu bezahl.						

14 Dobírka
Nachnahme

Odesílatel musí zodpovědně vyplnit
Vom Absender sind verantwortlich auszufüllen

15 Pokyny ohledně placení dopravného
Anweisungen über die Frachtverrechnung

Vyplacené / Frei
Nevyplacené / Unfrei

20 Zvláštní ujednání
Besondere Vereinbarungen

21 Vystaveno v / Ausgefertigt in dne / am

22 ESCATEC Mechatronics Ltd
Wycliffe Industrial Park
Leicester Road
Lutterworth
LE17 4HG
Podpis a razítko odesílatele
Unterschrift und Stempel des Absenders

23 KAEM transport
Michal Konopka
ul. Duza Góra 41/52, 30-857 Kraków PL
NIP PL6792493919 tel:+48570887388
Podpis a razítko dopravce
Unterschrift und Stempel des Frachtführers

24 Zboží obdržel
Gut empfangen: dne / am
Datum
Datum
ESCATEC Mechatronics s.r.o.
Pražská 585, 430 01 Chomutov, Czech Republic
IČ: 27273717 VAT Reg. No: CZ27273717
Tel.: +420 602 249 481 EORI: CZ27273717
(Podpis a razítko příjemce)
(Unterschrift und Stempel des Empfängers)

25 SPZ vozidla / tahače: DK 60994
přívěsu / návěsu

26 Užitečné zatížení
užitečné zatížení

27 Číslo DZW
28 Číslo jízdy

29 Hraniční přechody
UK Port Dover/Eurotunnel to Calais

30 Veškeré průvodní doklady

31 Různé

Potvrzení o odevzdání celního tranzitního dokladu:
Zolltransitdokument empfangen: